

# WILSON CASE GAGE - 30-06 SPRINGFIELD CASE GAGE

The most important use of a cartridge case gage is for setting up 7/8"-14 press type full length resizing dies. A common error in reloading is to oversize your brass. Headspace of fired cases can quickly and accurately be measured using this tool and a caliper. Regular Style: This one piece gage will check overall length to indicate a need for trimming and datum to head length to assure correct headspace to prevent over sizing. Adjustable Style: For belted mags. While the belt provides support for proper headspace, the life of the case will drastically shorten unless resizing is held to a minimum at the shoulder. SPECIAL ORDER CASE GAGES ARE AVAILABLE---MEASURE CASE LENGTH ONLY



## Attributes

- Name: 30-06 SPRINGFIELD CASE GAGE
- Manufacturer: L.E. WILSON
- Product no.: 749003983
- Mfr. No.: CG-3006
- Cartridge: 30-06 Springfield
- Delivery weight: 0.181kg
- Shipping height: 30mm
- Shipping width: 36mm
- Shipping length: 86mm
- UPC: 857949005050

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE](#)
- [English: WILSON CASE GAGE 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Medidor de Casquillos WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Gage de Douille WILSON 3006 SPRINGFIELD](#)
- [Italiano: Guida alla Sicurezza per il Gage per Capi WILSON 3006 Springfield](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjoner for WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE](#)
- [Suomi: WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE Turvaohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání měřiče nábojnic WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD](#)

# Sicherheitshinweise für den WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE

## Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen beim Wiederladen von Patronen zu helfen, indem es genaue Messungen des Kopfabstands Ihrer Hülsen ermöglicht. Um die sichere Verwendung dieses Produkts zu gewährleisten, befolgen Sie bitte die folgenden Sicherheitshinweise und Anweisungen.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achten Sie darauf, alle Sicherheitsvorkehrungen zu befolgen, um Verletzungen zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung, bevor Sie das Produkt verwenden.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle an die zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich über Rückrufupdates auf der EU Safety Gate-Plattform.

## Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie das Hülsenmessgerät nur mit 7/8"14 PressenTyp VollLängenResizeWerkzeugen.
- Messen Sie den Kopfabstand nur mit einem Messschieber, um genaue Ergebnisse zu erzielen.
- Vermeiden Sie es, das Messing zu groß zu machen, da dies zu Problemen beim Wiederladen führen kann.
- Achten Sie darauf, dass das Messgerät nicht beschädigt ist, bevor Sie es verwenden.
- Verwenden Sie das verstellbare StilMessgerät nur für GürtelMagazine und stellen Sie sicher, dass Sie die Schultergröße beim Resize minimieren.

## Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. **Vorbereitung:** Stellen Sie sicher, dass Sie alle erforderlichen Werkzeuge und Materialien zur Hand haben.
2. **Einrichtung:**
  - Richten Sie Ihre 7/8"14 Presse ein.
  - Schließen Sie das Hülsenmessgerät an die Presse an.
3. **Messung:**
  - Platzieren Sie die abgefeuerte Hülse im Messgerät.
  - Verwenden Sie einen Messschieber, um den Kopfabstand zu messen.
  - Überprüfen Sie die Gesamtlänge der Hülse, um festzustellen, ob ein Kürzen erforderlich ist.
4. **Verwendung des verstellbaren Stils:**
  - Stellen Sie sicher, dass das Messgerät für GürtelMagazine geeignet ist.
  - Achten Sie darauf, dass die Hülse nicht übermäßig belastet wird, um die Lebensdauer zu verlängern.
5. **Nach der Verwendung:** Reinigen Sie das Messgerät und lagern Sie es an einem sicheren Ort.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für nicht mehr benötigte Werkzeuge.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Produkts sicher entsorgt werden, um Umweltschäden zu vermeiden.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für weitere Informationen oder Unterstützung bezüglich Ihres WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE wenden Sie sich bitte an den zuständigen Ansprechpartner in der EU.

# WILSON CASE GAGE 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE Safety Instruction Guide

## Introduction

Thank you for choosing the WILSON CASE GAGE 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE. This guide provides important safety information and instructions for the proper use of this product. Please read this guide carefully to ensure safe and effective operation.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the gage is used in accordance with the manufacturer's instructions to avoid potential hazards.
- Always inspect the gage for damage before use. Do not use if the gage appears to be damaged or worn.
- Keep the gage out of reach of children and unauthorized users.
- Use the gage in a welllit area to ensure accurate measurements.
- Be aware of your surroundings and ensure that the work area is free from hazards that could cause accidents.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Handling:** Always handle the gage with care. Avoid dropping or mishandling it, as this may affect its accuracy.
- **Measurement:** When measuring cartridge cases, ensure that you are familiar with the proper techniques to avoid incorrect readings.
- **Calibration:** Regularly check and calibrate the gage to maintain accuracy. Follow the manufacturer's guidelines for calibration.
- **Personal Protective Equipment (PPE):** Wear appropriate PPE, such as safety glasses, when using the gage to protect against any potential debris or accidents.
- **Storage:** Store the gage in a safe place, away from moisture and extreme temperatures, to prevent damage.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Setup:

- Ensure that the area is clear and welllit.
- Gather all necessary tools, including a caliper for accurate measurement.

### 2. Using the Gage:

- For Regular Style:
  - Insert the cartridge case into the gage.
  - Check the overall length to determine if trimming is necessary.
  - Measure the datum to head length to ensure correct headspace.
- For Adjustable Style:
  - Follow the same steps as above, with special attention to the shoulder area to minimize resizing.

### 3. Measuring Headspace:

- Use a caliper to measure the headspace of fired cases accurately.
- Ensure that the measurements are taken at the correct points to avoid oversizing.

#### **4. After Use:**

- Clean the gage after use to remove any debris or residue.
- Store the gage in its designated case or area to prevent damage.

## **Disposal Instructions**

- Dispose of the gage in accordance with local regulations.
- If the gage is damaged beyond repair, consider recycling materials where possible.
- Do not dispose of the gage in regular household waste.

## **Contact Information for Further Support**

For any inquiries related to safety or product usage, please refer to the manufacturer's contact information provided with the product packaging.

## **Conclusion**

By following these safety instructions and guidelines, you can ensure the safe and effective use of the WILSON CASE GAGE 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE. Always prioritize safety and refer to this guide whenever you have questions about the product. Thank you for your attention to these important safety measures.

# Guía de Instrucciones de Seguridad para el Medidor de Casquillos WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD

## Introducción

Gracias por elegir el Medidor de Casquillos WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD. Este producto ha sido diseñado para ayudarte a medir y ajustar el headspace de tus casquillos, garantizando una recarga segura y eficiente. Esta guía proporciona información importante sobre la seguridad y el uso adecuado del producto, cumpliendo con las normativas de la Unión Europea.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y entender todas las instrucciones antes de usar el medidor.
- Mantén el medidor fuera del alcance de los niños y de grupos vulnerables.
- Inspecciona el medidor antes de cada uso para detectar daños o desgastes.
- Utiliza el medidor solo para su propósito previsto: medir la longitud de los casquillos de cartuchos 3006 Springfield.
- Si encuentras algún problema durante el uso, deja de usar el medidor y busca asistencia.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Riesgo de Sobredimensionamiento:** Evita sobredimensionar tus casquillos, ya que esto puede afectar el rendimiento y la seguridad. Utiliza el medidor para verificar la longitud total y el headspace.
- **Uso de Herramientas:** Asegúrate de utilizar herramientas de medición adecuadas y calibradas, como un calibrador, para obtener resultados precisos.
- **Condiciones de Trabajo:** Trabaja en un área bien iluminada y ventilada. Mantén tu espacio de trabajo limpio y ordenado.
- **Manipulación:** Maneja el medidor con cuidado. No apliques fuerza excesiva al medir, ya que esto puede dañar el medidor o afectar la precisión de la medición.

## Instrucciones para la Instalación y el Uso

### 1. Preparación del Medidor:

- Asegúrate de que el medidor esté limpio y libre de obstrucciones.
- Verifica que no haya daños visibles.

### 2. Uso del Estilo Regular:

- Inserta el casquillo en el medidor.
- Verifica la longitud total del casquillo. Si es necesario, recorta el casquillo según las especificaciones.

### 3. Uso del Estilo Ajustable:

- Ajusta el medidor según las especificaciones del cartucho con cinturón.
- Mide el headspace y asegúrate de que esté dentro de los límites seguros.

### 4. Finalización:

- Limpia el medidor después de su uso.

- Guarda el medidor en un lugar seguro y seco.

## **Instrucciones de Desecho**

- No deseches el medidor de manera irresponsable. Si el medidor está dañado o ya no es utilizable, consulta las regulaciones locales sobre el desecho de productos de metal y plástico.
- Considera reciclar el medidor si es posible.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta adicional sobre la seguridad del producto o su uso, consulta con el punto de contacto de la UE correspondiente a productos de seguridad. Mantente informado sobre las actualizaciones de seguridad a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Recuerda que tu seguridad es lo más importante. Sigue estas instrucciones para garantizar un uso seguro y efectivo del Medidor de Casquillos WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD.

# Guide de Sécurité pour le Gage de Douille WILSON 3006 SPRINGFIELD

## Introduction

Ce guide de sécurité a pour but de t'informer sur l'utilisation sûre du Gage de Douille WILSON 3006 SPRINGFIELD. En suivant ces instructions, tu peux t'assurer que le produit est utilisé correctement et en toute sécurité.

## Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le gage est utilisé uniquement pour son but prévu.
- Vérifie régulièrement l'état du gage. Ne l'utilise pas s'il est endommagé.
- Range le gage hors de portée des enfants.
- Informe-toi sur les risques potentiels associés à l'utilisation de ce produit.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Utilisation de l'outil** : Utilise le gage pour vérifier la longueur de tes douilles. Ne force jamais le gage dans une douille.
- **Headspace** : Vérifie toujours le headspace de tes douilles pour éviter le surdimensionnement. Un headspace incorrect peut entraîner des accidents.
- **Redimensionnement** : Lorsque tu redimensionnes, assure-toi de ne pas dépasser les limites recommandées. Un redimensionnement excessif peut endommager la douille.
- **Surveillance** : Sois attentif aux signes de détérioration des douilles, comme des fissures ou des déformations.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

- **Configuration des dies** : Utilise le gage pour configurer les dies de redimensionnement de longueur complète.
- **Mesure** : Utilise un pied à coulisse pour mesurer le headspace des douilles. Assure-toi que les mesures sont précises.
- **Utilisation du style régulier** : Ce gage en une seule pièce vérifiera la longueur totale pour indiquer un besoin de découpe et le point de référence pour la longueur de tête.
- **Utilisation du style réglable** : Pour les cartouches à ceinture, assure-toi de maintenir le redimensionnement au minimum au niveau de l'épaule pour prolonger la durée de vie de la douille.

## Instructions d'Élimination

- Élimine le gage conformément aux réglementations locales en matière de déchets. Ne le jette pas avec les ordures ménagères.
- Si le gage est endommagé, consulte les directives locales pour une élimination appropriée.

## Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte les autorités compétentes ou les plateformes de sécurité de l'UE.

En suivant ces directives de sécurité, tu peux profiter de l'utilisation de ton Gage de Douille WILSON 3006 SPRINGFIELD en toute confiance.

# Guida alla Sicurezza per il Gage per Casi WILSON 3006 Springfield

## Introduzione

Grazie per aver scelto il Gage per Casi WILSON 3006 Springfield. Questo strumento è progettato per aiutarti a misurare e controllare la lunghezza dei casi di cartucce, garantendo una ricarica sicura e precisa. È fondamentale seguire le istruzioni di sicurezza per garantire un uso corretto e ridurre il rischio di incidenti.

## Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- Leggi attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Assicurati che il gage sia in buone condizioni prima dell'uso. Controlla eventuali segni di usura o danni.
- Utilizza il gage solo per il suo scopo previsto. Non tentare di modificarlo o utilizzarlo in modo non conforme.
- Tieni il gage lontano dalla portata dei bambini e di persone non autorizzate.
- In caso di malfunzionamento o di un uso improprio, interrompi immediatamente l'uso e consulta un esperto.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza sempre occhiali protettivi durante la misurazione e il ridimensionamento delle cartucce.
- Non sovradimensionare il tuo ottone. Misura sempre la lunghezza della testa dei casi per evitare problemi.
- Usa un calibro appropriato per garantire misurazioni precise.
- Fai attenzione quando maneggi i casi sparati, poiché possono presentare bordi affilati.
- Non utilizzare il gage in ambienti umidi o bagnati per evitare danni al dispositivo e per garantire la tua sicurezza.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione:

- Assicurati di avere un'area di lavoro pulita e ben illuminata.
- Raccogli tutti gli strumenti necessari, inclusi il gage e un calibro.

### 2. Impostazione del Gage:

- Per il gage di tipo regolare, inserisci il caso nel gage e verifica la lunghezza totale.
- Se necessario, segna il punto in cui il caso deve essere rifilato.

### 3. Uso del Gage:

- Per cartucce con cintura, assicurati che il gage sia correttamente posizionato per garantire un corretto spazio di testa.
- Misura la lunghezza della testa e verifica che non ci siano segni di sovradimensionamento.

### 4. Controllo Finale:

- Dopo aver utilizzato il gage, controlla nuovamente le misurazioni per assicurarti che siano corrette.
- Riponi il gage in un luogo sicuro e asciutto quando non è in uso.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali non utilizzati o danneggiati.
- Non gettare il gage nei rifiuti domestici. Se il gage è danneggiato, contatta un centro di raccolta rifiuti per il corretto smaltimento.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto**

Per domande o preoccupazioni riguardanti la sicurezza del prodotto, contatta il tuo rivenditore o il produttore per assistenza. Assicurati di avere a disposizione il numero di serie del prodotto e una descrizione del problema.

## **Conclusione**

Seguendo queste linee guida di sicurezza, puoi utilizzare il Gage per Casi WILSON 3006 Springfield in modo sicuro ed efficace. La tua sicurezza è la nostra priorità, quindi non esitare a contattare un esperto se hai domande o dubbi.

# Sikkerhetsinstruksjoner for WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE

## Innledning

Takk for at du valgte WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE. Denne guiden gir viktig informasjon om sikker bruk, installasjon, og avhending av produktet. Vennligst les nøye gjennom alle instruksjoner og retningslinjer for å sikre trygg og effektiv bruk.

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i henhold til produsentens instruksjoner for å unngå skader.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Kontroller produktet for skader før bruk. Hvis det er skadet, må det ikke brukes.
- Oppbevar produktet på et tørt sted for å unngå rust og korrosjon.
- Bruk alltid verneutstyr som hansker og vernebriller ved håndtering av verktøy.

## Spesifikke sikkerhetstiltak ved bruk

- Når du bruker gagen, sørg for at den er plassert på en stabil overflate for å unngå uhell.
- Unngå å bruke gagen med hylser som viser tegn på skade eller slitasje.
- Følg alltid anbefalte prosedyrer for resizing av hylser for å unngå overdimensjonering.
- Bruk kaliper for nøyaktige målinger av hodeplasseringen til hylser.
- Ikke forsøk å modifisere gagen eller bruke den til formål den ikke er designet for.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

### 1. Forberedelse:

- Samle nødvendige verktøy, inkludert kaliper og eventuelt beskyttelsesutstyr.
- Kontroller at gagen er i god stand og fri for skader.

### 2. Måling av hylser:

- Plasser den avfyrte hylsen i gagen.
- Mål hodeplasseringen ved hjelp av kaliper.
- Sjekk total lengde for trimming og datalinje til hode lengde.

### 3. Resizing:

- Sett opp 7/8"14 press type full lengde resizing dies i henhold til produsentens instruksjoner.
- Juster dies for å sikre korrekt resizing av hylser.

### 4. Etter bruk:

- Rengjør gagen og oppbevar den på et tørt sted.
- Kontroller gagen for skader før neste bruk.

## Avhendingsinstruksjoner

- Avfall: Avhending av produktet skal skje i henhold til lokale forskrifter for avfallshåndtering.
- Gjenvinning: Undersøk muligheter for gjenvinning av materialer der det er mulig.

## **Kontaktinformasjon for videre støtte**

For spørsmål eller bekymringer angående produktet, vennligst kontakt produsentens kundeservice eller besøk deres offisielle nettside for mer informasjon. Det er viktig å ha tilgang til hjelp hvis du er usikker på bruken av produktet eller har oppdaget et problem.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du bidra til en tryggere opplevelse med WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE. Takk for at du tar deg tid til å sikre korrekt bruk av produktet.

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup wskaźnika długości łuski WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD. To narzędzie zostało zaprojektowane, aby pomóc w precyzyjnym pomiarze długości łusek i wysokości główki, co jest kluczowe dla bezpiecznego i efektywnego procesu ponownego ładowania amunicji. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi instrukcjami bezpieczeństwa, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego produktu.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj wskaźnika tylko zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj narzędzie w suchym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj narzędzie pod kątem uszkodzeń lub zużycia.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub wypadki odpowiednim władzom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofania produktów na platformie Safety Gate UE.

## Szczegółowe Środki Ostrożności przy Użyciu

- Przed użyciem upewnij się, że wskaźnik jest czysty i wolny od zanieczyszczeń.
- Nie używaj narzędzia, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia.
- Podczas pomiaru zachowaj ostrożność, aby nie uszkodzić wskaźnika ani łuski.
- Używaj narzędzia w dobrze oświetlonym miejscu, aby uniknąć błędów pomiarowych.

## Instrukcje Instalacji i Użytkowania

### 1. Przygotowanie do pomiaru:

- Upewnij się, że masz odpowiednie łuski do pomiaru.
- Sprawdź, czy wskaźnik jest czysty i gotowy do użycia.

### 2. Pomiar długości łuski:

- Umieść łuskę w wskaźniku długości.
- Użyj suwmiarki, aby dokładnie zmierzyć wysokość główki.
- Zapisz wyniki pomiaru, aby ocenić potrzebę przycinania.

### 3. Użycie stylu regulowanego:

- Dostosuj wskaźnik do nabojów z pierścieniem.
- Upewnij się, że pierścień jest prawidłowo ustawiony, aby zapewnić odpowiednią wysokość główki.

### 4. Zakończenie użycia:

- Po zakończeniu pomiarów oczyść wskaźnik i przechowuj go w bezpiecznym miejscu.

## Instrukcje Utylizacji

- W przypadku, gdy wskaźnik jest uszkodzony i nie nadaje się do dalszego użytku, wykonaj jego utylizację zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj narzędzia do zwykłego kosza na śmieci, jeśli zawiera niebezpieczne materiały.

## **Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia**

Prosimy o kontakt z odpowiednimi władzami w przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub w celu zgłoszenia niebezpiecznych produktów. Szczegóły dotyczące kontaktu można znaleźć na stronie internetowej platformy Safety Gate UE.

Zachowanie bezpieczeństwa podczas korzystania z WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE jest kluczowe dla zapewnienia prawidłowego i bezpiecznego procesu ponownego ładowania amunicji. Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych.

# WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE Turvaohjeet

## Johdanto

Tervetuloa WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE käyttöohjeeseen. Tämä ohje on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue tämä ohje huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisten käyttöön. Tämä tuote ei ole lelu ja se ei ole tarkoitettu lapsille.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen, kuten on määritelty tässä ohjeessa.
- Säilytä tuote kuivassa ja turvallisessa paikassa, poissa lasten ulottuvilta.
- Ilmoita epäilyttävistä tai vaarallisista tuotteista viranomaisille.

## Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä mittausgagia vain 7/8"14 puristustyyppin täyspitkien uudelleenkäyttökuulien asettamiseen.
- Varmista, että kuoren pituus on oikea ennen käyttöä. Liian suuri brass voi aiheuttaa vaurioita tai vaaratilanteita.
- Käytä työkalua ja kaliperia tulitusten päätilan mittaamiseen nopeasti ja tarkasti.
- Tarkista säännöllisesti gagen kunto ja varmista, että se on puhdas ja toimiva ennen jokaista käyttöä.
- Vältä kuoren käyttöikään vaikuttavien tekijöiden, kuten liian suuren brassin, käyttöä.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Valmistelu:

- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty.
- Kerää tarvittavat työkalut, mukaan lukien mittausgage ja kaliperit.

### 2. Asennus:

- Aseta mittausgage tasaiselle pinnalle.
- Varmista, että gage on oikein asetettu ja että se on tukevasti paikallaan.

### 3. Käyttö:

- Aseta kuori mittausgagen sisään.
- Mittaa kuoren pituus ja tarkista, onko se oikea.
- Jos kuoren pituus on liian pitkä, lyhennä se ennen käyttöä.

### 4. Puhdistus:

- Puhdista mittausgage käytön jälkeen kuivalla liinalla.
- Varmista, että kaikki osat ovat puhtaita ja kuivia ennen säilytystä.

## Hävittämishjeet

- Hävitä tuote paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.

- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi lisätietoja oikeista hävittämistavoista.

## **Lisätietoja ja tuki**

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea, ota yhteyttä valmistajaan tai myyjään. He voivat tarjota lisätietoja tuotteesta ja sen turvallisesta käytöstä.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia kaikissa tuotteissa. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

# Säkerhetsinstruktioner för WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE

## Introduktion

Tack för att du valt WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE. Denna produkt är utformad för att säkerställa korrekt mätning och inställning av patronhylsgage för omladdning av ammunition. För att säkerställa säker användning och förhindra olyckor, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera produkten för skador innan användning. Använd inte en skadad produkt.
- Förvara produkten på en säker plats, utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till de relevanta myndigheterna.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med verktyg för omladdning.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att undvika olyckor.
- Undvik att använda produkten i fuktiga eller våta miljöer.
- Kontrollera att inga föremål blockerar verktygets rörelse innan du använder det.
- Använd en skjutmått för att mäta hylsor noggrant innan du gör några justeringar.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Förberedelse av arbetsområdet:

- Rensa arbetsytan från skräp och oönskade föremål.
- Se till att belysningen är tillräcklig för noggrann mätning.

### 2. Mätning av hylsor:

- Placera den avfyrade hylsan i gage.
- Använd skjutmått för att mäta hylsans längd noggrant.
- Jämför mätningen med rekommenderade specifikationer för att avgöra om beskärning behövs.

### 3. Justering av verktyg:

- Justera ditt 7/8"14 press typ full längd omformningsverktyg enligt de mätningar du har gjort.
- Kontrollera att verktyget är korrekt inställt innan du börjar omformning.

### 4. Användning av justerbar stil:

- Om du använder den justerbara stilen för bältesmagasin, se till att bältet är korrekt installerat.
- Kontrollera att omformningen hålls till ett minimum vid axeln för att förlänga hylsans livslängd.

### 5. Avsluta användningen:

- Rengör verktyget efter användning för att förhindra korrosion och slitage.
- Förvara produkten på en säker plats.

## **Avfallshanteringsinstruktioner**

- Kasta inte produkten i hushållsavfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning av metallprodukter.
- Kontakta din lokala avfallshanteringsmyndighet för specifika instruktioner om hur du ska göra dig av med produkten.

## **Kontaktinformation för vidare stöd**

För frågor angående säkerhet eller användning av produkten, vänligen kontakta en lokal återförsäljare eller tillverkaren direkt. Se till att ha produktens modellnummer till hands för snabbare hjälp.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att använda WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD CASE GAGE på ett säkert sätt, bidrar du till en trygg och effektiv omladdningsprocess.

# Návod k bezpečnému používání měřiče nábojnic WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili měřič nábojnic WILSON CASE GAGE L.E. WILSON 3006 SPRINGFIELD. Tento produkt byl navržen tak, aby vám pomohl přesně měřit a nastavovat délku nábojnic pro plné přebíjení. Aby bylo zajištěno bezpečné používání, prosím, důkladně si přečtete tento návod a dodržujte uvedené pokyny.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že používáte měřič nábojnic pouze pro účely, které jsou uvedeny v tomto návodu.
- Při používání měřiče nábojnic se vždy ujistěte, že je v bezpečné poloze a mimo dosah dětí.
- Před a po každém použití zkontrolujte měřič na poškození či opotřebení.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození, přestaňte měřič používat a kontaktujte výrobce pro další pokyny.
- Vždy dodržujte bezpečnostní pokyny pro manipulaci s municí a střelnými zbraněmi.

## Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při nastavování lisovacích nástrojů dbejte na přesnost měření, abyste předešli nadměrnému zvětšení rozměrů mosazi.
- Používejte měřič nábojnic pouze na náboje s rozměrem 3006 Springfield.
- Při měření hloubky nábojnic se ujistěte, že měřič je správně umístěn a stabilní.
- Pokud používáte nastavitelný styl měřiče, dbejte na to, aby byl pásek správně umístěn a aby nedocházelo k nadměrnému opotřebení nábojnice.

## Pokyny pro instalaci a používání

1. **Příprava měřiče:** Zkontrolujte, zda je měřič čistý a bez poškození.
2. **Nastavení měřiče:**
  - Pro standardní měření délky nábojnic umístěte nábojnici do měřiče a zkontrolujte celkovou délku.
  - Pro měření hloubky nábojnic použijte kalibr a ujistěte se, že hloubka odpovídá specifikacím.
3. **Kontrola výsledků:** Po měření zkontrolujte výsledky a podle potřeby upravte lisovací nástroje.
4. **Údržba:** Po použití měřič důkladně vyčistěte a uchovávejte na suchém místě.

## Pokyny pro likvidaci

- Měřič nábojnic je vyroben z materiálů, které lze recyklovat. Po skončení jeho životnosti jej prosím likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Nevyhazujte měřič do běžného odpadu, pokud je poškozen nebo nefunkční.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy nebo obavy ohledně bezpečnosti výrobku se obraťte na místního prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo produktu a veškeré relevantní informace o nákupu.

Děkujeme za dodržování těchto pokynů a přejeme vám bezpečné a úspěšné přebíjení!